

Register your product and get support at

DVP3100

www.philips.com/welcome



EN User manual

ZH-HK 使用手冊

MS-MY Manual pengguna

PHILIPS

Daftar kandungan

1	Penting	2
	Notis keselamatan penting	2
	Notis tanda dagangan	2
2	Pemain DVD anda	3
	Sorotan ciri	3
	Gambaran keseluruhan produk	3
3	Sambungkan	4
	Sambungkan kabel video	4
	Sambungkan kabel audio	5
	Halakan audio ke peranti lain	5
	Sambungkan kuasa	6
4	Bermula	6
	Sediakan kawalan jauh	6
	Cari saluran tontonan yang betul	6
	Pilih bahasa paparan menu	6
	Hidupkan imbas progresif	6
5	Main	7
	Mainkan cakera	7
	Mainkan video	7
	Mainkan foto	9
6	Laraskan tetapan	10
	Persediaan umum	10
	Persediaan audio	11
	Persediaan video	11
	Keutamaan	12
7	Maklumat tambahan	13
	Penjagaan	13
8	Menyelesaikan masalah	14
9	Glossary	15

1 Penting

Notis keselamatan penting



Amaran

- Risiko pemanasan melampau! Jangan pasang produk dalam ruang yang terhad. Sentiasa tinggalkan ruang sekurang-kurangnya 4 inci di sekeliling produk untuk pengalihan udara. Pastikan langsir atau objek lain tidak menutup slot pengalihan udara pada produk tersebut.
- Jangan sekali-kali letakkan produk, kawalan jauh atau bateri berhampiran dengan api terbuka atau sumber haba yang lain, termasuk cahaya matahari langsung.
- Hanya gunakan produk ini di dalam bangunan. Jauhkan produk ini daripada air, kelembapan dan objek yang berisi cecair.
- Jangan letak produk ini di atas kelengkapan elektrik yang lain.
- Jauhkan diri anda daripada produk ini semasa ribut kilat.
- Apabila plag sesaluruksa atau pengganding perkakas digunakan sebagai peranti putus sambungan, peranti putus sambungan tersebut akan tetap sedia beroperasi.
- Sinaran laser boleh nampak dan sinaran laser tak nampak apabila dibuka. Elakkan pendedahan kepada pancaran.

Mengenai Imbas Progresif

Pengguna harus mengambil perhatian bahawa tidak semua set televisyen definisi tinggi serasi sepenuhnya dengan produk ini dan boleh menyebabkan artifak dipaparkan dalam gambar. Bagi masalah gambar imbas progresif 525 atau 625, adalah disyorkan bahawa pengguna mengalihkan sambungan ke output 'definisi standard'. Sekiranya terdapat soalan berkenaan dengan keserasian set TV kami dengan pemain DVD model 525p dan 625p, sila hubungi pusat perkhidmatan pelanggan kami.

Pembuangan produk dan bateri lama



Produk anda direka bentuk dan dikilangkan dengan menggunakan bahan dan komponen yang berkualiti tinggi, yang boleh dikitar semula dan digunakan semula.



Apabila simbol tong beroda yang dipangkah ini dilekatkan pada sesuatu produk, ia bermakna produk tersebut diliputi oleh Arahan Eropah 2002/96/EC. Sila maklumkan diri anda mengenai sistem kutipan berasingan setempat untuk produk elektrik dan elektronik.

Sila bertindak menurut peraturan setempat anda dan jangan buang produk lama anda dengan sisa rumah anda yang biasa.

Cara membuang produk lama anda yang betul akan membantu mencegah potensi akibat negatif terhadap alam sekitar dan kesihatan manusia.



Produk anda mengandungi bateri yang diliputi oleh Arahan Eropah 2006/66/EC, yang tidak boleh dilupuskan bersama sisa rumah yang biasa. Sila maklumkan diri anda sendiri mengenai peraturan setempat mengenai pengumpulan berasingan bateri kerana pelupusan yang betul membantu mencegah akibat yang negatif kepada alam sekitar dan kesihatan manusia.

Notis hak cipta



**Be responsible
Respect copyrights**

Produk ini menggabungkan teknologi perlindungan hak cipta yang dilindungi oleh tuntutan kaedah beberapa paten A.S. dan lain-lain hak harta intelektual yang dimiliki oleh Macrovision Corporation dan pemilik hak yang lain. Penggunaan teknologi perlindungan hak cipta ini mesti mendapat kebenaran daripada Macrovision Corporation, dan dimaksudkan untuk penggunaan tontonan di rumah dan lain-lain tempat yang terhad sahaja melainkan dibenarkan oleh Macrovision Corporation. Kejuruteraan terbalik atau membuka pemasangan adalah dilarang.

Notis tanda dagangan



Dikilangkan di bawah lesen daripada Dolby Laboratories. Dolby dan simbol D berganda adalah tanda dagangan Dolby Laboratories.



'DVD Video' adalah tanda dagangan DVD Format/ Logo Licensing Corporation.



2 Pemain DVD anda

Tahniah atas pembelian anda dan selamat menggunakan Philips! Untuk memanfaatkan sepenuhnya daripada sokongan yang ditawarkan oleh Philips, daftar produk anda di www.philips.com/welcome.

Sorotan ciri

Muat Skrin

Lihat filem dalam paparan skrin penuh pada sebarang TV.

Video imbas progresif

Lampaui had resolusi standard dan sediakan paparan video DVD yang seperti filem pada skrin TV.

Kod rantau

Anda boleh memainkan cakera dengan kod rantau berikut.

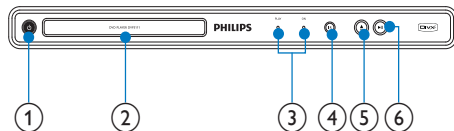
Kod rantau DVD Negara



Asia Pasifik, Taiwan, Korea

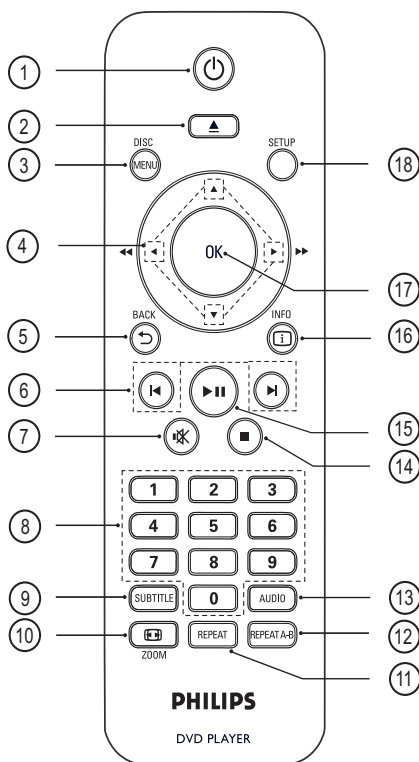
Gambaran keseluruhan produk

Unit utama



- ①
 - Menghidupkan unit atau menukar kepada mod siap sedia.
- ② **Kompartmen cakera**
- ③ **Penunjuk**
- ④ **Sensor IR**
 - Sensor jauh.
- ⑤
 - Buka atau tutup petak cakera.
- ⑥
 - Mula, jeda atau sambung semula mainan cakera.

Kawalan jauh



- ① (**Siap sedia-Hidup**)
 - Menghidupkan pemain DVD atau mengalih kepada mod siap sedia.

- ② ▲ (Buka/Tutup)
- Buka atau tutup petak cakera.
- ③ DISC MENU
- Akses atau keluar daripada menu cakera.
 - Untuk VCD dan SVCD, menghidup atau mematikan PBC (kawalan main balik) dalam mod PBC.
- ④ ▲▼◀▶ (Butang navigasi)
- Navigasi menerusi menu.
 - Mencari pantas ke hadapan (kanan) atau pantas ke belakang (kiri). Tekan berulang kali untuk menukar kelajuan carian.
 - Mencari perlahan ke hadapan (atas) atau perlahan ke belakang (bawah). Tekan berulang kali untuk menukar kelajuan carian.
- ⑤ ↶ BACK
- Kembali ke menu sebelumnya.
 - Untuk DVD, navigasi ke menu tajuk.
 - Bagi VCD versi 2.0 atau SVCD dengan PBC dihidupkan, kembali ke menu.
- ⑥ ◀▶/▶ (Sebelumnya/Seterusnya)
- Melangkau ke tajuk, bab atau trek sebelum atau seterusnya.
 - Tekan dan tahan untuk carian putar semula cepat atau mara cepat.
- ⑦ 🔊 (Senyap)
- Bisukan atau kembalikan output audio.
- ⑧ Butang angka
- Pilih item untuk dimainkan.
- ⑨ SUBTITLE
- Pilih bahasa sari kata untuk video.
- ⑩ 🖼️ ZOOM
- Muatkan format gambar kepada skrin TV (dengan menggunakan faktor zum 1.3X dan 1.6X).
 - Zum masuk atau keluar gambar.
- ⑪ REPEAT
- Togol antara berbagai mod ulang.
- ⑫ REPEAT A-B
- Menandakan seksyen untuk main ulang, atau mematikan mod ulang.
- ⑬ AUDIO
- Pilih bahasa atau saluran audio.
- ⑭ ■ (Henti)
- Hentikan permainan cakera.
- ⑮ ▶|| (Main/Jeda)
- Mula, jeda atau sambung semula mainan cakera.

- ⑯ ⓘ INFO
- Untuk cakera, memaparkan maklumat mengenai status atau cakera semasa.
 - Untuk tayangan slaid, memaparkan paparan imej kecil bagi fail foto.
- ⑰ OK
- Sahkan entri atau pemilihan.
- ⑱ SETUP
- Akses atau keluar daripada menu persediaan.

3 Sambungkan

Lakukan sambungan berikut untuk menggunakan produk ini.

Sambungan asas:

- Video
- Audio

Sambungan pilihan:

- Halakan audio ke peranti lain:
 - amplifier/penerima digital
 - Sistem stereo analog



Catatan

- Rujuk kepada plat jenis di belakang atau di bawah produk untuk pengenalpastian dan pengedaran bekalan.
- Sebelum anda membuat atau menukar sebarang sambungan, pastikan semua peranti telah diputuskan sambungan daripada alur keluar kuasa.



Petua

- Jenis penyambung yang pelbagai jenis boleh digunakan untuk menyambungkan produk ini ke TV anda, bergantung kepada ketersediaan dan keperluan anda. Panduan interaktif komprehensif membantu anda menyambungkan produk anda boleh didapati di www.connectivityguide.philips.com.

Sambungkan kabel video

Sambung produk ini ke TV untuk melihat mainan cakera. Pilih sambungan video terbaik yang boleh disokong oleh TV.

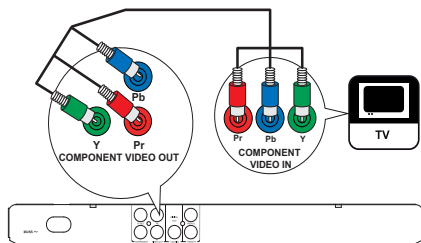
- Pilihan 1:** Sambungkan ke bicu video komponen (bagi TV biasa atau TV Imbas Progresif).

- **Pilihan 2:** Sambungkan ke bicu video (CVBS) (bagi TV biasa).

Catatan

- Anda mesti sambungkan produk ini kepada TV secara langsung.

Pilihan 1: Sambungkan ke bicu video komponen

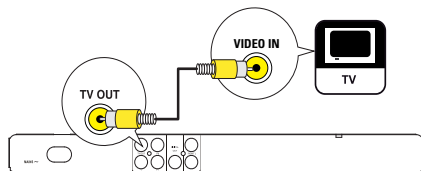


- 1 Sambungkan kabel video komponen (tidak dibekalkan) kepada:
 - bicu **Y Pb Pr** pada produk ini.
 - bicu input **VIDEO KOMPONEN** pada TV.

Petua

- Bicu input video komponen pada TV mungkin dilabelkan sebagai Y Pb/Cb Pr/Cr atau YUV.
- Sambungan jenis ini menyediakan kualiti gambar yang baik.

Pilihan 2: Sambungkan ke bicu video (CVBS)

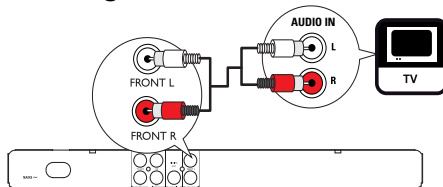


- 1 Sambungkan kabel video komposit kepada:
 - bicu **TV OUT** pada produk ini.
 - bicu input **VIDEO** pada TV.

Petua

- Bicu input video pada TV mungkin dilabelkan sebagai A/V IN, VIDEO IN, COMPOSITE atau BASEBAND.
- Sambungan jenis ini menyediakan kualiti gambar yang baik.

Sambungkan kabel audio



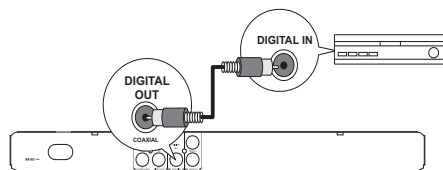
Sambungkan audio daripada pemain DVD ini kepada TV untuk membolehkan output bunyi melalui TV.

- 1 Sambungkan kabel audio kepada:
 - bicu **FRONT L/R** pada produk ini.
 - bicu input **aUDIO** pada TV.

Halakan audio ke peranti lain

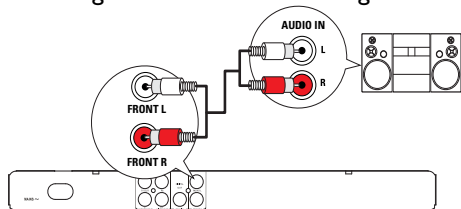
Halakan bunyi daripada pemain DVD ini kepada peranti lain untuk meningkatkan mainan audio.

Sambungkan ke amplifier/penerima digital



- 1 Sambungkan kabel sepaksi (tidak dibekalkan) ke:
 - bicu **COAXIAL** pada produk ini.
 - bicu input **SEPAKSI/DIGITAL** pada peranti.

Sambungkan sistem stereo analog



- 1 Sambungkan kabel audio kepada:
 - bicu **FRONT L/R** pada produk ini.
 - bicu input audio pada peranti.

Sambungkan kuasa

! Awas

- Risiko kerosakan produk! Pastikan voltan bekalan kuasa sepadan dengan voltan yang dicetak pada bahagian belakang unit.
- Sebelum menyambungkan kord kuasa AC, pastikan anda telah melengkapkan semua sambungan lain.

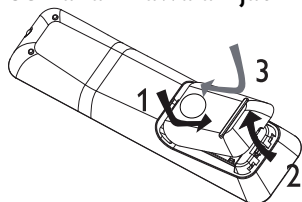
☰ Catatan

- Plat jenis terletak pada bahagian belakang produk.

- 1 Sambungkan kabel kuasa AC kepada soket dinding.
 - ↳ Pemain sedia untuk disediakan untuk penggunaan.

4 Bermula

Sediakan kawalan jauh



- 1 Buka petak bateri.
- 2 Masukkan dua bateri R03 atau AAA dengan kutub (+/-) yang betul sebagaimana yang ditunjukkan.
- 3 Tutup petak bateri.

! Awas

- Keluarkan bateri jika telah kehabisan atau jika kawalan jauh tidak akan digunakan buat tempoh masa yang lama.
- Jangan campurkan bateri (lama dan baru atau karbon dan alkali, dll).
- Bateri mengandungi bahan kimia, maka, ia harus dilupuskan dengan betul.

Cari saluran tontonan yang betul

- 1 Tekan **⏻** untuk menghidupkan produk ini.
- 2 Hidupkan TV dan alihkannya ke saluran video masuk yang betul. (Rujuk kepada manual pengguna TV mengenai cara untuk memilih saluran yang betul.)

Pilih bahasa paparan menu

- 1 Tekan **SETUP**.
 - ↳ **[General Setup]** dipaparkan.
- 2 Pilih **[OSD Language]**, kemudian tekan **▶**

General Setup	
Disc Lock	English
OSD Language	☐ 中文 (繁體)
Sleep Timer	☐ ไทย
Auto Standby	☐ 한국어
	☐ Melayu

- Pilihan bahasa mungkin berbeza dari rantau berbeza.
- 3 Tekan **▲▼** untuk memilih bahasa, kemudian tekan **OK**.

Hidupkan imbas progresif

☰ Catatan

- Untuk menggunakan ciri imbas progresif, anda mesti menyambungkan TV imbas progresif dengan bicu video komponen (lihat "Sambung" > "Sambung kabel video" > "Pilihan 1: Sambungkan ke bicu video komponen" untuk mendapatkan butiran).

Video Setup	
TV System	☒ On
TV Display	☐ Off
Progressive	
Picture Setting	

- 1 Hidupkan TV ke saluran tontonan yang betul untuk produk ini.
- 2 Tekan **SETUP**.
- 3 Pilih ▼ untuk memilih **[Video Setup]**.
- 4 Pilih **[Progresif] > [On]**, kemudian tekan **OK**.
↳ Mesej alu-aluan dipaparkan.
- 5 Untuk meneruskan, pilih **[Ok]** dan tekan **OK**.
↳ Persediaan progresif telah selesai.

Catatan

- Jika skrin kosong/herot benyot dipaparkan, tunggu 15 saat bagi pemulihan automatik.
- Jika tiada gambar dipaparkan, matikan mod imbas progresif seperti berikut:
- 1) Tekan ▲ untuk membuka petak cakera.
- 2) Tekan **butang Angka '1'**.

- 6 Tekan **SETUP** untuk keluar daripada menu.
- 7 Anda kini boleh menekan mod imbas progresif pada TV (lihat manual pengguna TV)

Catatan

- Semasa dimainkan, apabila mod imbas progresif dihidupkan untuk kedua-dua pemain DVD ini dan TV, gambar herot benyot mungkin dipaparkan. Dalam keadaan yang sedemikian, matikan ciri imbas progresif pada unit ini dan TV anda.

5 Main

Mainkan cakera

Awas

- Jangan letakkan sebarang objek selain daripada cakera ke dalam petak cakera.
- Jangan sentuh kanta optik cakera di dalam petak cakera.

- 1 Tekan ▲ untuk membuka petak cakera.
- 2 Masukkan cakera dengan labelnya menghadap ke atas.
- 3 Tekan ▲ untuk menutup petak cakera dan memulakan mainan cakera.
 - Untuk melihat mainan cakera, hidupkan TV kepada saluran tontonan yang betul bagi produk ini.
 - Untuk menghentikan mainan cakera, tekan ■.

Catatan

- Semak jenis cakera yang disokong (lihat "Spesifikasi" > "Mainkan media").
- Jika menu entri kata laluan dipaparkan, masukkan kata laluan sebelum anda boleh memainkan cakera yang dikunci atau disekat (lihat "Laraskan tetapan" > 'Persediaan Keutamaan' > **[Kwlan Ibu Bapa]**).
- Jika anda menjedakan atau menghentikan cakera, gambar skrin muncul setelah 5 minit tiada aktiviti. Untuk menyahaktkan gambar skrin, tekan **DISC MENU**.
- Setelah anda menjeda atau menghentikan cakera dan tiada butang ditekan dalam masa 15 minit, produk ini akan bertukar ke mod siap sedia secara automatik.

Mainkan video

Catatan

- Sesetengah operasi mungkin tidak berfungsi dengan sesetengah cakera. Lihat maklumat yang dibekalkan bersama cakera untuk mendapatkan butiran.

Kawal mainan video

- 1 Mainkan tajuk.
- 2 Gunakan kawalan jauh untuk mengawal mainan.

Butang	Tindakan
▶	Mula, jeda atau sambung semula mainan cakera.
■	Hentikan permainan cakera.
◀▶	Langkau ke tajuk atau bab sebelumnya/seterusnya.
◀◀▶▶	Cari ke hadapan cepat atau ke belakang cepat. Tekan berulang kali untuk menukar kelajuan carian.

Butang	Tindakan
▲, ▼	Cari maju perlahan atau undur perlahan. Tekan berulang kali untuk menukar kelajuan carian. Untuk VCD/SVCD, carian putar semula perlahan boleh dilakukan.
AUDIO	Pilih bahasa atau saluran audio pada cakera.
SUBTITLE	Pilih bahasa sari kata pada cakera.
REPEAT	Pilih atau matikan mod ulang. Ulang pilihan mungkin berbeza dari jenis cakera.
ZOOM	Memuat format gambar pada skrin TV. Tekan berulang kali sehingga imej dikesilkan supaya muat pada skrin TV.
ZOOM	Togol antara nisbah aspek skrin dan faktor zum berlainan. Untuk menyorot melalui imej yang telah dizum, tekan butang Navigasi .
INFO	Akses pilihan main dan paparkan status cakera semasa.

Akses menu DVD

- 1 Tekan **DISC MENU** untuk mengakses menu punca cakera.
- 2 Pilih pilihan main, kemudian tekan **OK**.
 - Dalam sesetengah menu, tekan **butang Angka** untuk menginputkan pilihan anda.

Akses menu VCD

Ciri PBC (kawalan main balik) tersedia untuk VCD/SVCD, yang boleh memaparkan menu kandungan untuk anda bagi memilih pilihan main. PBC secara lalai adalah hidup dalam kilang.

Catatan

- Lihat "Laraskan tetapan" > [Keutamaan] > [PBC] mengenai cara untuk menghidupkan agta mematikan PBC.

- 1 Paparkan kandungan menu melalui salah satu daripada cara yang berikut:
 - Jika PBC hidup, muatkan VCD/SVCD.
 - Semasa dimainkan dengan PBC dihidupkan, tekan **↩ BACK**.
- 2 Tekan **butang Angka** untuk memilih pilihan mainan, kemudian tekan **OK** untuk mula memainkan.

- Jika PBC mati, ia melangkau menu dan mula bermain daripada trek pertama.

Pratonton kandungan cakera

- 1 Semasa mainan, tekan **INFO**.
 - ↳ Menu status cakera dipaparkan.
- 2 Pilih **[Preview]**, kemudian tekan **▶**.
- 3 Pilih pilihan main, kemudian tekan **OK**.
 - ↳ Skrin pratonton imej kecil dipaparkan.
 - Untuk pergi ke skrin pratonton seterusnya/ sebelumnya, pilih **[Prev]** atau **[Strus]**, kemudian tekan **OK**.
 - Untuk memulakan mainan, tekan **OK** pada gambar imej kecil yang dipilih.

Langkau mainan ke masa tertentu

- 1 Semasa mainan, tekan **INFO**.
 - ↳ Menu status cakera dipaparkan.
- 2 Pilih pilihan untuk masa main yang berlaku semasa, kemudian tekan **▶**.
 - **[TT Time]** (masa tajuk)
 - **[CH Time]** (masa bab)
 - **[Disc Time]** (masa cakera)
 - **[Track Time]** (masa trek)
- 3 Tekan **butang Navigasi** () untuk menukar masa untuk melangkau, kemudian, tekan **OK**.

Paparkan masa mainan

- 1 Semasa mainan, tekan **INFO**.
 - ↳ Menu status cakera dipaparkan.
- 2 Pilih **[Time Disp.]**, kemudian tekan **▶**.
 - ↳ Pilihan paparan berbeza-beza daripada jenis cakera.
- 3 Buat pilihan, kemudian tekan **OK**.

Lihat mainan DVD daripada sudut berlainan

- 1 Semasa mainan, tekan **INFO**.
 - ↳ Menu status cakera dipaparkan.
- 2 Pilih **[Angle]**, kemudian tekan **▶**.
- 3 Tekan **butang Angka** untuk menukar sudutnya.
 - ↳ Mainkan perubahan kepada sudut yang dipilih.

Catatan

- Diguna pakai hanya pada cakera yang mengandungi pemandangan berbilang sudut.

Ulang main bahagian tertentu

- 1 Semasa main, tekan **REPEAT A-B** di titik mula.
- 2 Tekan **REPEAT A-B** lagi untuk menetapkan titik akhir.
↳ Mainan ulangan bermula.
- 3 Untuk membatalkan main ulangan, tekan **REPEAT A-B** lagi.



Catatan

- Bahagian yang bertanda untuk mainan ulangan hanya boleh dilakukan di dalam trek/tajuk.

Mainkan muzik

Kawal trek

- 1 Mainkan trek.
- 2 Gunakan kawalan jauh untuk mengawal mainan.

Butang	Tindakan
▶	Mula, jeda atau sambung semula mainan cakera.
■	Hentikan permainan cakera.
◀▶	Langkau ke trek sebelumnya/seterusnya.
1 2 3 4 5 6 7 8 9 0	Pilih item untuk dimainkan.
◀◀▶▶	Mencari undur cepat atau maju cepat. Tekan berulang kali untuk menukar kelajuan carian.
REPEAT	Pilih atau matikan mod ulang. Ulang pilihan mungkin berbeza dari jenis cakera.

Langkau main pantas

- 1 Semasa main, tekan **INFO** berulang kali untuk memilih opsi.

Paparan	Tindakan
[Disc Go To]	Langkau main ke masa tertentu di dalam cakera.
[Track Go To]	Langkau main ke masa tertentu di dalam trek.

Paparan	Tindakan
[Select Track]	Langkau main ke nombor trek tertentu.

- 2 Tekan **butang angka** untuk menukar masa/nombor yang hendak dituju.

Mainkan muzik MP3/WMA

MP3/WMA adalah sejenis fail audio yang sangat dimampatkan (fail dengan lanjutan .mp3, .wma).

- 1 Masukkan cakera yang mengandungi muzik MP3/WMA.
↳ Menu kandungan dipaparkan.
- 2 Jika main tidak dimulakan secara automatic, pilih trek untuk dimainkan.
 - Untuk memilih trek/folder lain, tekan ▲▼, kemudian tekan **OK**.



Catatan

- Bagi CD yang dirakam dalam berbilang sesi, hanya sesi pertama dimainkan.
- Untuk fail WMA yang dilindungi oleh Pengurusan Hak Digital (DRM), ia tidak boleh dimainkan pada produk ini.
- Pemain ini tidak menyokong format audio MP3PRO.
- Jika sebarang aksara khas terdapat di dalam nama trek MP3 (ID3) atau nama album, ia mungkin tidak dipaparkan dengan betul pada skrin kerana aksara ini tidak disokong.
- Folder/fail yang melebihi had disokong oleh produk ini tidak boleh dipaparkan atau dimainkan.

Mainkan foto

Mainkan foto sebagai pertunjukan slaid

Anda boleh memainkan foto JPEG (fail dengan lanjutan .jpeg atau .jpg).

- 1 Masukkan cakera yang mengandungi foto JPEG.
↳ Tayangan slaid bermula (untuk cakera Kodak), atau menu kandungan (untuk cakera JPEG) dipaparkan.
- 2 Pilih folder foto, kemudian tekan **OK** untuk memulakan tayangan slaid.
 - Untuk mempratonton foto dalam imej kecil, tekan **INFO**.
 - Untuk memilih foto, tekan **butang Navigasi**.
 - Untuk membesarkan foto yang dipilih dan memulakan pertunjukan slaid, tekan **OK**.
 - Untuk kembali ke menu utama, tekan **BACK**.



Catatan

- Ia mungkin mengambil masa yang lebih lama untuk memaparkan kandungan cakera pada TV disebabkan bilangan lagu/foto yang besar yang dikumpulkan pada satu cakera.
- Jika foto JPEG tidak dirakam dengan fail jenis 'keluar', gambar imej kecil sebenar tidak akan ditunjukkan pada skrin. Ia digantikan dengan gambar imej kecil 'gunung biru'.
- Pemain ini hanya boleh memaparkan gambar kamera digital menurut format JPEG-EXIF, yang biasa digunakan oleh hampir semua kamera digital. Ia tidak boleh memaparkan Motion JPEG atau gambar dalam format selain daripada JPEG, atau klip bunyi yang dikaitkan dengan gambar.
- Folder/fail yang melebihi had yang disokong oleh pemain ini tidak boleh dipapar atau dimainkan.

Kawal mainan foto

- 1 Mainkan pertunjukan slaid foto.
- 2 Gunakan kawalan jauh untuk mengawal mainan.

Butang	Tindakan
◀/▶	Putar foto melawan arah jam/ mengikut arah jam.
▲/▼	Putar foto secara mendatar/ menegak.
Ⓜ ZOOM	Zum masuk atau keluar foto. Mainan dijeda dalam mod zum.
■	Hentikan main.

Mainkan pertunjukan slaid muzikal

Buat tayangan slaid muzikal untuk memainkan fail muzik MP3/WMA dan fail foto JPEG dengan serentak.



Catatan

- Untuk membuat pertunjukan slaid muzikal, fail MP3/WMA dan JPEG mestilah disimpan pada cakera yang sama.

- 1 Mainkan muzik MP3/WMA
- 2 Tekan ↩ BACK untuk kembali ke menu utama.
- 3 Navigasi ke folder/album foto dan tekan OK untuk memulakan mainan pertunjukan slaid.
 - ↳ Pertunjukan slaid bermula dan berterusan sehingga akhir folder atau album foto.
 - ↳ Audio terus bermain sehingga akhir cakera.
 - Untuk menghentikan mainan pertunjukan slaid, tekan ■.
 - Untuk menghentikan mainan muzik, tekan ■ sekali lagi.

6 Laraskan tetapan



Catatan

- Jika pilihan persediaan dikelabukan, ia bermaksud tetapan tidak boleh ditukar pada keadaan semasa.

Persediaan umum

General Setup	
	Disc Lock
	OSD Language
	Sleep Timer
	Auto Standby

- 1 Tekan **SETUP**.
↳ **[General Setup]** dipaparkan.
- 2 Tekan ▶.
- 3 Buat pilihan, kemudian tekan **OK**.
- 4 Pilih tetapan, kemudian tekan **OK**.
 - Untuk kembali ke menu sebelumnya, tekan ◀.
 - Untuk keluar daripada menu, tekan **SETUP**.

[Disc Lock]

Tetapkan sekatan main untuk cakera yang dimuatkan ke dalam petak cakera (maksimum 20 cakera boleh dikunci).

- **[Lock]** - Sekat akses ke cakera semasa. Kali seterusnya anda hendak memainkan cakera ini atau membuka kuncinya, anda perlu memasukkan kata laluan.
- **[Unlock]** - Mainkan semua cakera.



Petua

- Anda boleh menetapkan atau menukar kata laluan, pergi ke **[Keutamaan]** > **[Password]**.

[OSD Language]

Pilih bahasa menu pada-skrin

[Sleep Timer]

Tukar secara automatik ke siap sedia pada masa yang dipratetapkan.

- **[Off]** - Nyahdayakan mod tidur.

- **[15 Min], [30 Min], [45 Min], [60 Min]** - Pilih masa kira detik bagi produk ini untuk beralih ke siap sedia.
[Auto Standby]
Hidupkan atau matikan siap sedia automatik.
- **[On]** – Beralih ke siap sedia selepas 15 minit tiada aktiviti (contohnya, dalam mod jeda atau berhenti).
- **[Off]** - Nyahdayakan mod siap sedia.

- **[48kHz]** Untuk cakera yang dirakam pada kadar pensampelan 48 kHz.
- **[96kHz]** Untuk cakera yang dirakam pada kadar pensampelan 48 kHz.



Catatan

- **[LPCM Output]** tetapan hanya tersedia jika **[Output Digital]** ditetapkan kepada **[PCM Only]**.
- Semakin tinggi kadar pensampelan, semakin baik kualiti bunyi.

Persediaan audio

Video Steup	
	Analog Output
	Digital Audio
	Volume
	Sound Mode
	Night Mode

- 1 Tekan **SETUP**.
↳ **[General Setup]** dipaparkan.
- 2 Tekan ▼ untuk memilih **[Audio Setup]**, kemudian tekan ►.
- 3 Buat pilihan, kemudian tekan **OK**.
- 4 Pilih tetapan, kemudian tekan **OK**.
 - Untuk kembali ke menu sebelumnya, tekan ◀.
 - Untuk keluar daripada menu, tekan **SETUP**.

[Analogue Output]

Pilih tetapan analog berdasarkan peranti audio yang disambungkan melalui bicu audio analog.

- **[Stereo]** - Untuk output stereo.
- **[LT/RT]** - Untuk output bunyi surround melalui dua pembesar suara.

[Audio Digital]

Pilih tetapan digital berdasarkan amplifier/penerima digital yang disambungkan melalui bicu digital (sepaksi/digital).

- **[Output Digital]** - Pilih jenis output digital.
 - **[Off]** - Nyahdayakan output digital.
 - **[All]** - Sokong format audio berbilang saluran.
 - **[PCM Only]** - Gabung turun ke format audio dua saluran.
- **[LPCM Output]** - Pilih kadar pensampelan output LPCM (Modulasi Kod Nadi Linear).

[Volume]

Tetapkan paras kelantangan lalai apabila anda memainkan cakera.

1. Tekan **OK**.
2. Tekan ◀▶ untuk menetapkan kelantangan.
3. Tekan **OK** untuk mengesahkan dan keluar.

[Sound Mode]

Pilih kesan bunyi pratetap untuk meningkatkan output audio.

- **[3d]** - memilih kesan bunyi surround maya yang dihasilkan daripada saluran audio kiri dan kanan.
- **[Mod Wayang]** - Pilih kesan bunyi untuk filem.
- **[Mod Muzik]** - Pilih kesan bunyi untuk muzik.

[Night Mode]

Jadikan paras bunyi yang kuat lebih perlahan dan paras bunyi yang perlahan lebih kuat supaya anda dapat menonton filem DVD pada kelantangan yang rendah, tanpa mengganggu orang lain.

- **[On]** – Nikmati tontonan senyap pada waktu malam.
- **[Off]** – Nikmati bunyi surround dengan julat dinamik lengkap.



Catatan

- Berkaitan hanya bagi DVD berkod Dolby Digital.

Persediaan video

Video Steup	
	TV System
	TV Display
	Progressive
	Picture Setting

- 1 Tekan **SETUP**.
↳ **[General Setup]** dipaparkan.
- 2 Tekan ▼ untuk memilih **[Video Setup]**, kemudian tekan ►.
- 3 Buat pilihan, kemudian tekan **OK**.
- 4 Pilih tetapan, kemudian tekan **OK**.
 - Untuk kembali ke menu sebelumnya, tekan ◀.
 - Untuk keluar daripada menu, tekan **SETUP**.

[TV System]

Tukar tetapan ini hanya jika video tidak muncul dengan betul. Secara lalai, tetapan ini sepadan dengan tetapan yang paling biasa bagi TV di negara anda.

- **[PAL]** - Bagi TV sistem PAL.
- **[Multi]** - Bagi TV yang serasi dengan kedua-dua PAL dan NTSC.
- **[NTSC]** - Bagi TV sistem NTSC.

[TV Display]

Pilih format paparan:



4:3 Pan Scan (PS) 4:3 Letter Box (LB) 16:9 (Wide Screen)

- **[4:3 Pan Scan]** - Untuk skrin TV 4:3: paparan ketinggian penuh dengan tepi yang dipotong.
- **[4:3 Letter Box]** - Untuk skrin TV 4:3: paparan skrin lebar dengan bar hitam di bahagian atas dan bawah skrin.
- **[16:9]** - Untuk TV skrin lebar: nisbah paparan 16:9.

[Progresif]

Jika TV imbas progresif disambungkan dengan produk ini, hiduapkan mod imbas progresif.

- **[On]** - Hiduapkan imbas progresif
- **[Off]** - Hiduapkan mod imbas progresif.

Catatan

- Untuk huraian yang lebih terperinci, lihat "Bermula" > "Hiduapkan imbas progresif".

[Picture Setting]

Memilih set tetapan warna gambar yang telah dipratentukan atau sesuaikan tetapan peribadi.

- **[Standard]** - Tetapan warna asal.
- **[Bright]** - Tetapan warna terang.
- **[Soft]** - Tetapan warna hangat.
- **[Personal]** - Sesuaikan tetapan warna. Tetapkan tahap kecerahan, kontras, seri warna dan penepuan warna, kemudian tekan **OK**.

Keutamaan

Catatan

- Hentikan mainan cakera sebelum anda boleh mengakses **[Keutamaan]**.

Preferences	
	Audio
	Subtitle
	Disc Menu
	Parental Control
	PBC
	Mp3 / Jpeg Nav
	Password
	Version Info

- 1 Tekan **SETUP**.
↳ **[General Setup]** dipaparkan.
- 2 Tekan ▼ untuk memilih **[Preferences]**, kemudian tekan ►.
- 3 Buat pilihan, kemudian tekan **OK**.
- 4 Pilih tetapan, kemudian tekan **OK**.
 - Untuk kembali ke menu sebelumnya, tekan ◀.
 - Untuk keluar daripada menu, tekan **SETUP**.

[Audio]

Pilih bahasa audio untuk mainan cakera.

[Subtitle]

Pilih bahasa sari kata untuk mainan cakera.

[Disc Menu]

Pilih bahasa menu cakera.

Catatan

- Jika bahasa yang telah anda tetapkan tidak tersedia pada cakera, cakera menggunakan bahasa lalainya sendiri.
- Untuk sesetengah DVD, bahasa sarikata/audio hanya boleh ditukar daripada menu cakera.
- Untuk memilih bahasa yang tidak disenaraikan di dalam menu, pilih **[Others]**. Kemudian tandakan senarai Kod Bahasa di belakang manual pengguna ini dan masukkan kod bahasa masing-masing.

[Parental Control]

Hadkan akses kepada cakera yang tidak sesuai untuk anak-anak anda. Cakera jenis ini mesti dirakam bersama pengedaran.

1. Tekan **OK**.
2. Pilih tahap pengedaran, kemudian tekan **OK**.
3. Tekan **butang angka** untuk memasukkan kata laluan.

Catatan

- DVD yang nilai pengedarannya melebihi tahap yang anda tetapkan dalam **[Parental Control]** memerlukan kata laluan untuk dimainkan.
- Pengedaran adalah bergantung kepada negara. Untuk membolehkan semua cakera dimainkan, pilih **'8'**.
- Seseengah cakera mempunyai kadar yang tercetak padanya tetapi tidak dirakam bersama kadar. Fungsi ini tidak memberi kesan pada cakera sedemikian.

[PBC]

Menghidupkan atau mematikan menu kandungan VCD/SVCD dengan ciri PBC (kawalan main balik).

- **[Hidup]** - Memaparkan menu indeks apabila anda memuatkan cakera untuk dimainkan.
- **[Mati]** - Melangkau menu dan memulakan mainan daripada tajuk pertama.

[MP3/JPEG Nav]

Pilih untuk memaparkan folder atau memaparkan semua fail.

- **[Lihat Fail]** - Paparkan semua fail.
- **[Lihat Folder]** - Paparkan folder fail MP3/WMA.

[Password]

Setkan atau tukar kata laluan untuk cakera yang terkunci dan mainkan DVD yang terhad.

1. Tekan untuk **butang Angka** memasukkan '136900' atau kata laluan terakhir ditetapkan dalam medan **[Old Password]** .
2. Masukkan kata laluan baru dalam medan **[New Password]** .
3. Masukkan kata laluan baru sekali lagi dalam medan **[Confirm PWD]** .
4. Tekan **OK** untuk keluar daripada menu.

Catatan

- Jika anda terlupa kata laluan, masukkan '136900' sebelum anda menetapkan kata laluan baru.

[Version Info]

Paparkan versi perisian unit ini.

Petua

- Maklumat ini diperlukan apabila anda hendak tahu sama ada versi perisian yang terbaru tersedia di tapak web Philips yang anda boleh muat turun dan pasang pada unit ini.

[Default]

Tetapkan semula tetapan produk ini ke tetapan lalai kilang, kecuali untuk tetapan **[Disc Lock]**, **[Parental Control]** dan **[Password]**.

7 Maklumat tambahan

Penjagaan



Awas

- Jangan gunakan pelarut seperti benzena, pencair, pembersih komersil atau semburan anti statik yang dimaksudkan untuk cakera.

Bersihkan cakera

Lap cakera dengan kain pembersih mikrogrentian dari tengah ke tepi, menggunakan pergerakan lurus.

Spesifikasi



Catatan

- Spesifikasi dan reka bentuk tertakluk kepada perubahan tanpa notis

Aksesori yang dibekalkan

- Kawalan jauh dan bateri
- Kabel Audio/Video
- Kord kuasa AC
- Manual Pengguna

Mainkan media

- DVD-Video, Video CD/SVCD, Audio CD, CD-R/CD-RW, DVD+R/+RW, DVD-R/-RW, CD Gambar, MP3-CD, WMA-CD

TV standard

- Bilangan garisan:
 - 625 (PAL/50Hz); 525 (NTSC/60Hz)
 - Main balik: Berbilang standard (PAL/NTSC)

Prestasi video

- Video DAC: 12 bit, 108 MHz
- Y Pb Pr 0.7 Vpp ~ 75 ohm
- Output Video: 1 Vpp ~ 75 ohm

Format video

- Pemampatan digital:
 - DVD/SVCD/VCD
- Resolusi mendatar:
 - DVD: 720 piksel (50 Hz); 720 piksel (60 Hz)
 - VCD: 352 piksel (50 Hz); 352 piksel (60 Hz)

- Resolusi menegak:
 - DVD: 576 piksel (50 Hz); 480 piksel (60 Hz)
 - VCD: 288 garisan (50 Hz); 240 garisan (60 Hz)

Prestasi audio

- Penukar DA: 24 bit, 192 kHz
- Respons Frekuensi
 - DVD: 4 Hz - 22 kHz (48 kHz); 4 Hz - 44 kHz (96 kHz)
 - SVCD: 4 Hz - 20 kHz (44.1 kHz); 4 Hz - 22 kHz (48 kHz)
 - CD/VCD: 4 Hz - 20 kHz (44.1 kHz)
- Isyarat-Hingar (1 kHz): > 90 dB (A-diberatkan)
- Julat dinamik (1kHz): > 80 dB (A-diberatkan)
- Cakap silang (1kHz): > 90 dB
- Keherotan/hingar (1kHz): > 65 dB
- MP3: MPEG L3

Format audio

- Digital
 - MPEG/AC-3: Digital termampat (16, 20, 24 bit, fs 44.1, 48, 96 kHz)
 - MP3: 96, 112, 128, 256 kbps & kadar bit boleh ubah, fs 32, 44.1, 48 kHz
- Stereo bunyi analog
- Campur turun serasi surround Dolby dari bunyi berbilang saluran Dolby Digital

Sambungan

- Y Pb Pr output: Cinch 3x
- Output video: Cinch (kuning)
- Output audio (L+R):Cinch (putih/merah)
- Output digital:
 - 1 sepaksi: IEC60958 untuk CDDA/LPCM; IEC61937 untuk MPEG 1/2, Dolby Digital

Unit utama

- Dimensi (l x t x d): 360 x 38 x 203 (mm)
- Berat Bersih: lebih kurang 1.3 kg

Kuasa

- Pengedaran bekalan kuasa: 110 - 240V; 50/60HZ
- Penggunaan kuasa: < 10 W
- Penggunaan kuasa dalam mod siap sedia: < 1 W

Spesifikasi laser

- Jenis: Semikonduktor laser InGaAlP (DVD), AlGaAs (CD)
- Panjang gelombang: 658 nm (DVD), 790 nm (CD)
- Kuasa Output: 7.0 mW (DVD), 10.0 mW (VCD/CD)
- Kecapahan alur: 60 darjah.

8 Menyelesaikan masalah



Amaran

- Risiko kejutan elektrik. Jangan keluarkan sarung produk ini.

Supaya jaminan tetap sah, jangan cuba baiki sistem ini sendiri.

Jika anda mempunyai masalah menggunakan produk ini, periksa perkara yang berikut sebelum anda memohon perkhidmatan. Jika anda masih mempunyai masalah, daftar produk anda dan dapatkan sokongan di www.philips.com/welcome.

Jika anda menghubungi Phillips, anda akan diminta untuk memberikan model dan nombor siri produk anda. Nombor model dan nombor siri terletak pada bahagian belakang produk anda. Tulis nombor tersebut di sini:

No. Model _____

No. Siri _____

Unit utama

Butang pada unit ini tidak berfungsi.

- Putuskan sambungan unit ini daripada alur keluar kuasa selama beberapa minit, kemudian sambung semula.

Tiada tindakan kepada kawalan jauh.

- Sambungkan produk ini ke alur keluar kuasa.
- Arahkan kawalan jauh pada sensor IR yang terletak pada panel hadapan produk ini.
- Masukkan bateri dengan betul.
- Masukkan bateri baru dalam kawalan jauh.

Gambar

Tiada gambar.

- Rujuk kepada manual pengguna TV mengenai cara untuk memilih input yang betul pada TV. Tukar saluran TV sehingga anda melihat skrin Philips.
- Jika anda telah menghidupkan tetapan imbas progresif atau menukar tetapan sistem TV, beralih semula ke mod lalai: 1) Tekan **▲** untuk membuka petak cakera. 2) Tekan **Butang angka '1'** (untuk imbas progresif) atau **Butang angka'3'** (untuk sistem TV).

Bunyi

Tiada output audio daripada TV.

- Pastikan kabel audio disambungkan kepada input audio TV.
- Tugaskan input audio TV kepada input video yang sepadan. Lihat manual pengguna TV untuk mendapatkan butiran.

Tiada output audio daripada pembesar suara peranti audio (sistem/amplifier/penerima stereo).

- Pastikan kabel audio disambungkan kepada input audio pada peranti audio.
- Hidupkan peranti audio kepada sumber input audionya yang betul.

Nisbah aspek skrin tidak sejajar dengan tetapan paparan TV.

- Nisbah aspek telah ditetapkan pada cakera.

9 Glossary

I

Imbas progresif

Imbas progresif memaparkan dua kali bilangan bingkai setiap saat daripada dalam sistem TV biasa. Ia menawarkan resolusi dan kualiti gambar yang lebih tinggi.

J

JPEG

Format gambar pegun digital yang sangat lazim. Sistem pemampatan data gambar pegun yang dicadangkan oleh Joint Photographic Expert Group, yang mencirikan pengurang kecil dalam kualiti imej berbanding dengan nisbah pemampatannya yang tinggi. Fail dikenali mengikut sambungan failnya '.jpg' atau '.jpeg.'

M

MP3

Format fail dengan sistem mampat data bunyi. MP3 adalah singkatan bagi Motion Picture Experts Group 1 (atau MPEG-1) Audio Layer 3. Dengan menggunakan format MP3, satu CD-R atau CD-RW boleh mengandungi kira-kira 10 kali data berbanding CD biasa.

N

Nisbah aspek

Nisbah aspek merujuk kepada nisbah panjang ke tinggi skrin TV. Nisbah TV yang standard ialah 4:3, manakala nisbah TV definisi tinggi atau lebar ialah 16:9. Peti surat membolehkan anda menikmati gambar dengan perspektif yang lebih luas pada skrin standard 4:3.

P

PBC

Kawalan Main Balik. Sistem di mana anda boleh menavigasi melalui CD Video/Super VCD dengan menu pada skrin yang dirakamkan pada cakera. Anda boleh menikmati main semula yang interaktif serta membuat carian.

W

WMA

Windows Media™ Audio. Merujuk kepada teknologi mampat audio yang telah dibangunkan oleh Microsoft Corporation. Data WMA boleh dikodkan dengan menggunakan pemain Windows Media versi 9 atau pemain Windows Media untuk Windows XP. Fail dikenali oleh tambahan fail '.wma.' nya.

Language Code

Abkhazian	6566
Afar	6565
Afrikaans	6570
Amharic	6577
Arabic	6582
Armenian	7289
Assamese	6583
Avestan	6569
Aymara	6589
Azerhijani	6590
Bahasa Melayu	7783
Bashkir	6665
Belarusian	6669
Bengali	6678
Bihari	6672
Bislama	6673
Bokmål, Norwegian	7866
Bosanski	6683
Brezhoneg	6682
Bulgarian	6671
Burmese	7789
Castellano, Español	6983
Catalán	6765
Chamorro	6772
Chechen	6769
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889
中文	9072
Chuang; Zhuang	9065
Church Slavic; Slavonic	6785
Chuvash	6786
Corsican	6779
Česky	6783
Dansk	6865
Deutsch	6869
Dzongkha	6890
English	6978
Esperanto	6979
Estonian	6984
Euskara	6985
Ελληνικά	6976
Faroese	7079
Français	7082
Frysk	7089
Fijian	7074
Gaelic; Scottish Gaelic	7168
Gallagan	7176
Georgian	7565
Gikuyu; Kikuyu	7573
Guarani	7178
Gujarati	7185
Hausa	7265
Herero	7290
Hindi	7273
Hiri Motu	7279
Hrwatski	6779
Ido	7379
Interlingua (International)	7365
Interlingue	7365
Inuktitut	7385

Inupiaq	7375
Irish	7165
Íslenska	7383
Italiano	7384
Ivrit	7269
Japanese	7465
Javanese	7486
Kalaallisut	7576
Kannada	7578
Kashmiri	7583
Kazakh	7575
Kernewek	7587
Khmer	7577
Kinyarwanda	8287
Kirghiz	7589
Komi	7586
Korean	7579
Kuanyama; Kwanyama	7574
Kurdish	7585
Lao	7679
Latina	7665
Latvian	7686
Letzeburgesch;	7666
Limburgan; Limburger	7673
Lingala	7678
Lithuanian	7684
Luxembourgish;	7666
Macedonian	7775
Malagasy	7771
Magyar	7285
Malayalam	7776
Maltese	7784
Manx	7186
Maori	7773
Marathi	7782
Marshallese	7772
Moldavian	7779
Mongolian	7778
Nauru	7865
Navaho; Navajo	7886
Ndebele, North	7868
Ndebele, South	7882
Ndonga	7871
Nederlands	7876
Nepali	7869
Norsk	7879
Northern Sami	8369
North Ndebele	7868
Norwegian Nynorsk;	7878
Occitan; Provençal	7967
Old Bulgarian; Old Slavonic	6785
Oriya	7982
Oromo	7977
Ossetian; Ossetic	7983
Pali	8073
Panjabi	8065
Persian	7065
Polski	8076
Português	8084

Pushto	8083
Russian	8285
Quechua	8185
Raeto-Romance	8277
Romanian	8279
Rundi	8278
Samoan	8377
Sango	8371
Sanskrit	8365
Sardinian	8367
Serbian	8382
Shona	8378
Shqip	8381
Sindhi	8368
Sinhalese	8373
Slovensky	8373
Slovenian	8376
Somali	8379
Sotho; Southern	8384
South Ndebele	7882
Sundanese	8385
Suomi	7073
Swahili	8387
Swati	8383
Svenska	8386
Tagalog	8476
Tahitian	8489
Tajik	8471
Tamil	8465
Tatar	8484
Telugu	8469
Thai	8472
Tibetan	6679
Tigrinya	8473
Tonga (Tonga Islands)	8479
Tsonga	8483
Tswana	8478
Türkçe	8482
Türkmen	8475
Twí	8487
Uighur	8571
Ukrainian	8575
Urdu	8582
Uzbek	8590
Vietnamese	8673
Volapuk	8679
Walloon	8765
Welsh	6789
Wolof	8779
Xhosa	8872
Yiddish	8973
Yoruba	8979
Zulu	9085

